

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **55 (1968)**

Heft 3: **Altstadtschutz - Denkmalpflege**

PDF erstellt am: **16.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

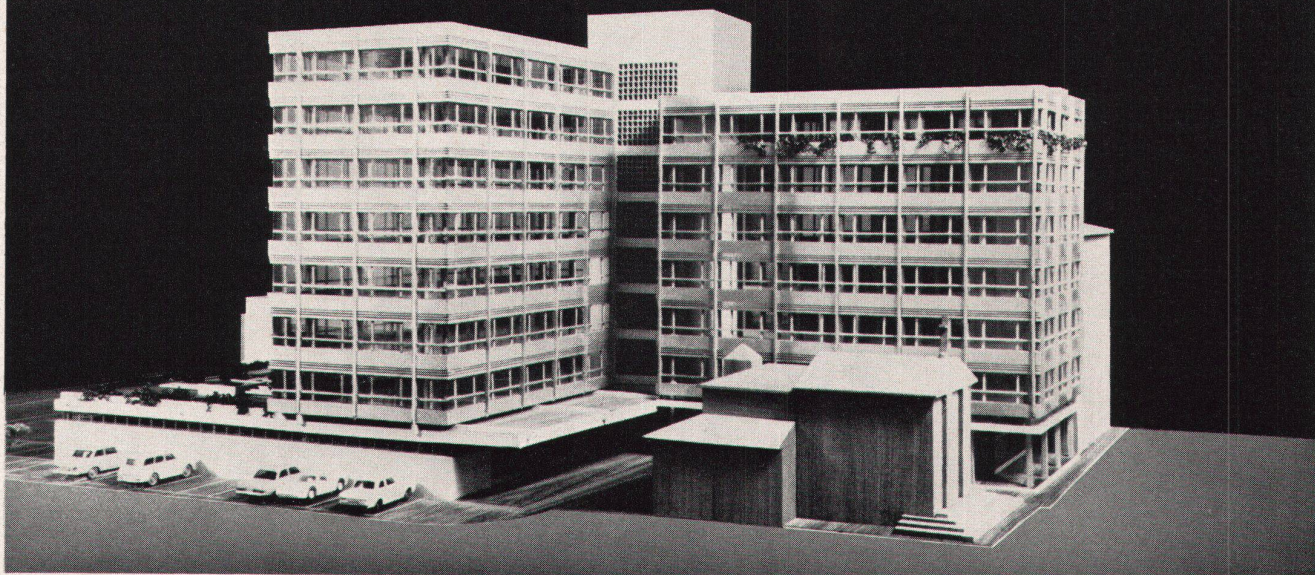
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# morgen...



Stabile Fratelli Villa, Chiasso – Arch.: A. Mazzola – Ing.: E. Korntheuer.

...werden die 3 Klimaanlage (mit Hochdruck-Induktionsaggregaten in den Büros), die im neuen Stabile Fratelli Villa, in Chiasso, eingebaut werden, ein neues Zeugnis für die Leistungsfähigkeit der Technicair-Regionalniederlassungen ablegen.

Mit Unterstützung der Zentralstellen des Unternehmens, bleiben die Regionalbüros in ständigem und unmittelbarem Kontakt mit Bauherr, Architekten- und Ingenieurbüros; ihre Aufgabe lautet: Technische Probleme und kaufmännische Fragen auf der Stelle und rasch zu lösen. Ihre Selbständigkeit bürgt für Anpassungsfähigkeit und Wirksamkeit in der Koordinierung von Handwerkerarbeiten und in der Ausführung von Anpassungen, die sich während des Bauens als notwendig erweisen sollten.

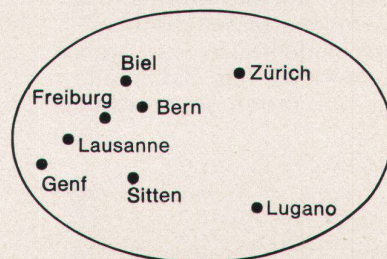
Unsere 8 Regionalbüros stehen mitten im Wirtschaftsleben ihrer Gegend. Sie kennen alle geltenden Vorschriften,

stellen Arbeitskräfte ein und erteilen Aufträge an Lokalhandwerker. Ihr Einsatz ist umso wirksamer als er sich auf alle technischen Verbesserungen und Neuerungen im «Engineering» stützt, die von den zentralen Spezialabteilungen laufend geschaffen werden.

Ob das Pflichtenheft von einem Ingenieurbüro oder von Technicair bestimmt wurde, vereinigt also die gewählte Lösung immer die Vorteile einer den Lokalgegebenheiten genau angepassten Ausführung mit der Sicherheit, die systematische Studien einer Gruppe hochqualifizierter Kräfte gewähren.

In Zürich, Bern, Biel, Lugano, Sitten, Freiburg, Lausanne und Genf sind die Regionalbüros leistungsfähige Ausführungsstellen von Technicair — das für sämtliche Kälte- und Wärmetechniken vollingerichtete Unternehmen.

## technicair





**Vorzügliche  
Schraub- und  
Nagelfestigkeit  
-typisch NOVOPAN**

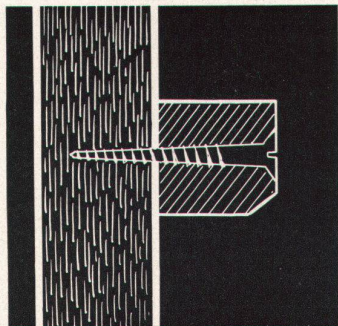
(es gibt keinen Ersatz für NOVOPAN)



4

Die Verarbeitung von NOVOPAN-Platten schützt Sie vor Beanstandungen und beweist Ihre überlegene Materialwahl. Entscheiden auch Sie sich für NOVOPAN – die Spanplatte mit dem bewährten dreischichtigen Aufbau.

Bezug durch den Fachhandel



Die harte Deckschicht zusammen mit den groben MittellagespreißeIn ergeben die große Festigkeit. Deshalb die vorzügliche Schraub- und Nagelfestigkeit jeder NOVOPAN-Platte!

Novopan AG 5313 Klingnau 056-51335

**NOVOPAN**